Euroopan unionin
virallinen lehti

FI
L-sarja

2024/2776

8.11.2024

KOMISSION TÄYTÄNTÖÖNPANOASETUS (EU) 2024/2776,

annettu 31 päivänä lokakuuta 2024,

yrityskeskittymien valvonnasta annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 139/2004 täytäntöönpanosta ja komission asetuksen (EY) N:o 802/2004 kumoamisesta annetun täytäntöönpanoasetuksen (EU) 2023/914 oikaisemisesta

(ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)

EUROOPAN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen,

ottaa huomioon Euroopan talousalueesta tehdyn sopimuksen ja erityisesti sen 57 artiklan 2 kohdan a alakohdan luettuna yhdessä mainitun sopimuksen pöytäkirjassa 21 olevan 1 artiklan kanssa,

ottaa huomioon yrityskeskittymien valvonnasta 20 päivänä tammikuuta 2004 annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 139/2004 ([1]) ja erityisesti sen 23 artiklan 1 kohdan,

sekä katsoo seuraavaa:

(1) Asetus (EY) N:o 139/2004 perustuu periaatteeseen keskittymien pakollisesta ilmoittamisesta ennen niiden toteuttamista. Ilmoitusten tekemisellä on merkittäviä oikeudellisia vaikutuksia, jotka ovat myönteisiä keskittymää suunnitteleville osapuolille. Ilmoitusvelvoitteen rikkomisesta voidaan kuitenkin määrätä osapuolille sakkorangaistus ja siitä voi aiheutua niille haitallisia siviilioikeudellisia seurauksia. Oikeusvarmuuden vuoksi on näin ollen tarpeen määrätä täsmällisesti ilmoituksessa annettavien tietojen kohde ja sisältö.

(2) Asetuksessa (EY) N:o 139/2004 sallitaan asianomaisten yritysten pyytää perustellussa lausunnossa ennen ilmoituksen tekemistä, että yksi tai useampi jäsenvaltio siirtää mainitun asetuksen vaatimukset täyttävän keskittymän komission käsiteltäväksi tai että komissio siirtää keskittymän käsiteltäväksi yhdelle tai useammalle jäsenvaltiolle. On tärkeää toimittaa komissiolle ja kyseessä olevien jäsenvaltioiden toimivaltaisille viranomaisille riittävästi tietoja, jotta ne voivat arvioida lyhyessä ajassa, onko asian käsittely siirrettävä. Tämän vuoksi siirtopyyntöä koskevan perustellun lausunnon olisi sisällettävä tietyt tiedot.

(3) Ilmoitusten, perusteltujen lausuntojen ja sitoumuksia koskevien tietojen käsittelyn yksinkertaistamiseksi ja nopeuttamiseksi olisi käytettävä vakiolomakkeita. Vakiolomakkeet esitetään komission täytäntöönpanoasetuksen (EU) 2023/914 ([2]) liitteissä. Asetuksen liitteiden muoto saattaa muuttua ja niitä vastaavat lomakkeet saatetaan korvata sähköisillä lomakkeilla, joissa on samat tietovaatimukset.

(4) Täytäntöönpanoasetuksen (EU) 2023/914 liitteisiin sisältyvissä ilmoituslomakkeissa on havaittu useita epätarkkuuksia. Koska lomakkeilla on merkittäviä vaikutuksia, epätarkkuudet olisi oikaistava.

(5) Täytäntöönpanoasetuksen (EU) 2023/914 liitteitä olisi sen vuoksi muutettava,

ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Muutetaan täytäntöönpanoasetuksen (EU) 2023/914 liitteet tämän asetuksen liitteen mukaisesti.

([1]) EUVL L 24, 29.1.2004, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2004/139/oj, jäljempänä ’asetus (EY) N:o 139/2004’ tai ’sulautuma-asetus’.

([2]) Komission täytäntöönpanoasetus (EU) 2023/914, annettu 20 huhtikuuta 2023, yrityskeskittymien valvonnasta annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 139/2004 täytäntöönpanosta ja komission asetuksen (EY) N:o 802/2004 kumoamisesta (EUVL L 119, 5.5.2023, s. 22, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2023/914/oj), jäljempänä ’täytäntöönpanoasetus (EU) 2023/914’.

2 artikla

Tämä asetus tulee voimaan kahdentenakymmenentenä päivänä sen jälkeen, kun se on julkaistu *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 31 päivänä lokakuuta 2024.

Komission puolesta
Puheenjohtaja
Ursula VON DER LEYEN

LIITE

Muutetaan täytäntöönpanoasetuksen (EU) 2023/914 liitteet seuraavasti:

1) Muutetaan liite I seuraavasti:

a) Korvataan johdannossa kappaleen (25) alakohta (g) seuraavasti:

"(g) "Vaikutusalaan kuuluvilla markkinoilla" tarkoitetaan kaikkia merkityksellisiä maantieteellisiä ja tuotemarkkinoita sekä mahdollisia vaihtoehtoisia merkityksellisiä maantieteellisiä ja tuotemarkkinoita, joilla osapuolten toimintojen välillä ilmenee horisontaalisia päällekkäisyyksiä tai vertikaalisia suhteita ja jotka eivät täytä edellytyksiä tullakseen arvioiduiksi yksinkertaistettua menettelyä koskevan tiedonannon (*) 5 kappaleessa olevan d kohdan mukaisesti tai jotka eivät kuulu mainitun tiedonannon 8 kappaleen joustolausekkeiden piiriin.

_____

(*) Alaviite 12: Komission tiedonanto tiettyjen keskittymien yksinkertaistetusta käsittelystä neuvoston asetuksen (ETY) N:o 139/2004 nojalla (EUVL C 160, 5.5.2023, s. 1.) ("yksinkertaistettua menettelyä koskeva tiedonanto")."

b) Korvataan jakson 1 kohta 1.2. seuraavasti:

"1.2. Esittäkää enintään 500 sanan pituinen ei-luottamuksellinen tiivistelmä seuraavista tiedoista: keskittymän toteuttamistapa (esim. osakkeiden osto, julkinen ostotarjous, sopimus); sulautuma-asetuksen artiklat, joiden nojalla liiketoimen on katsottava johtavan keskittymään; osallistuvat yritykset. Esittäkää kunkin osallistuvan yrityksen osalta seuraavat tiedot: täydellinen nimi, perustamismaa, viime kädessä määräysvaltaa käyttävä yhteisö, lyhyt kuvaus toiminnoista ja maantieteelliset toiminta-alueet. Perustettavien yhteisyritysten osalta ilmoittakaa kaavaillut toiminnot ja maantieteelliset toiminta-alueet. Tämä tiivistelmä on tarkoitus julkaista kilpailupääosaston verkkosivuilla ilmoituksen vastaanottamisen yhteydessä. Tiivistelmä on laadittava siten, että se ei sisällä luottamuksellisia tietoja tai liikesalaisuuksia."

c) Korvataan jakson 7 kohdan 7.1. taulukko seuraavasti:

"□ Kaikkien mahdollisten markkinamäärittelyjen osalta osapuolten yhdistetty markkinaosuus on vähintään 20 prosenttia, mutta alle 25 prosenttia kaikilla merkityksellisillä markkinoilla, joilla osapuolten toiminnoissa on päällekkäisyyksiä ja kyseessä ei ole mikään yksinkertaistettua menettelyä koskevan tiedonannon II.C kohdassa kuvatuista erityistilanteista.
□ Kaikkien mahdollisten markkinamäärittelyjen osalta osapuolten yhdistetty markkinaosuus on vähintään 20 prosenttia, mutta alle 25 prosenttia kaikilla merkityksellisillä markkinoilla, joilla osapuolten toiminnoissa on päällekkäisyyksiä ja vaikka kyseessä on yksi tai useampi yksinkertaistettua menettelyä koskevan tiedonannon II.C kohdassa kuvatuista erityistilanteista, asiaan ei liity kilpailuongelmia syistä, jotka selitetään kohdassa 7.4.
□ Kyseessä ei ole mikään yksinkertaistettua menettelyä koskevan tiedonannon II.C kohdassa kuvatuista erityistilanteista, ja kaikkien niiden keskittymän osapuolten yksittäiset ja yhteenlasketut markkinaosuudet, jotka harjoittavat liiketoimintaa markkinoilla, jotka edeltävät tai seuraavat keskittymän jonkin toisen osapuolen markkinoita tarjontaketjussa (vertikaalinen suhde), täyttävät vähintään yhden seuraavista edellytyksistä: □ ne ovat vähintään 30 prosenttia mutta alle 35 prosenttia tarjontaketjun edeltävillä ja seuraavilla markkinoilla, □ ne ovat yksillä markkinoilla alle 50 prosenttia, ja kaikkien keskittymän osapuolten yksittäiset ja yhteenlasketut markkinaosuudet kaikilla muilla vertikaalisessa suhteessa olevilla markkinoilla ovat alle 10 prosenttia.
□ Vaikka kyseessä on yksi tai useampi yksinkertaistettua menettelyä koskevan tiedonannon II.C kohdassa kuvatuista erityistilanteista, asiaan ei liity kilpailuongelmia syistä, jotka selitetään kohdassa 7.4, ja kaikkien vertikaalisessa suhteessa olevien keskittymän osapuolten yksittäiset ja yhteenlasketut markkinaosuudet täyttävät vähintään toisen seuraavista edellytyksistä: □ ne ovat vähintään 30 prosenttia mutta alle 35 prosenttia tarjontaketjun edeltävillä ja seuraavilla markkinoilla, □ ne ovat yksillä markkinoilla alle 50 prosenttia, ja kaikkien keskittymän osapuolten yksittäiset ja yhteenlasketut markkinaosuudet kaikilla muilla vertikaalisessa suhteessa olevilla markkinoilla ovat alle 10 prosenttia."

d) Muutetaan jakson 8 kohta 8.2. seuraavasti:

i) Korvataan ensimmäisen taulukon otsikko seuraavasti:

"**Horisontaaliset päällekkäisyydet, joihin liittyy markkinoituja tuotteita ja kehitysputkessa olevia tuotteita**"

ii) Korvataan toisen taulukon otsikko seuraavasti:

"**Vertikaaliset suhteet, joihin liittyy markkinoituja tuotteita ja kehitysputkessa olevia tuotteita**"

e) Korvataan alaviite 33 seuraavasti:

”Ilmoittakaa sellaisten osapuolten ja kilpailijoiden markkinaosuudet, joilla on markkinoituja tuotteita, ja ilmoittakaa kehitysputkessa olevat tuotteet ainakin ostajan (ostajien) ja kohteen (kohteiden) osalta. Jos markkinoituja tuotteita on alle kolmella kilpailijalla, nimetkää vähintään kolme kilpailijaa, joilla on kehitysputkessa kilpailevia tuotteita.”

f) Korvataan alaviite 35 seuraavasti:

”Ilmoittakaa sellaisten osapuolten ja kilpailijoiden markkinaosuudet, joilla on markkinoituja tuotteita, ja ilmoittakaa kehitysputkessa olevat tuotteet ainakin ostajan (ostajien) ja kohteen (kohteiden) osalta. Jos markkinoituja tuotteita on alle kolmella kilpailijalla, nimetkää vähintään kolme kilpailijaa, joilla on kehitysputkessa kilpailevia tuotteita.”

g) Korvataan alaviite 37 seuraavasti:

”Ilmoittakaa sellaisten osapuolten ja kilpailijoiden markkinaosuudet, joilla on markkinoituja tuotteita, ja ilmoittakaa kehitysputkessa olevat tuotteet ainakin ostajan (ostajien) ja kohteen (kohteiden) osalta. Jos markkinoituja tuotteita on alle kolmella kilpailijalla, nimetkää vähintään kolme kilpailijaa, joilla on kehitysputkessa kilpailevia tuotteita.”

h) Korvataan jaksossa 13 taulukko seuraavasti:

”[Ilmoituksen tekijä 1] Nimi: Organisaatio: Asema: Osoite: Puhelinnumero: Sähköposti: ['sähköisesti allekirjoitettu' / allekirjoitus]	**[Ilmoituksen tekijä 2 (tarvittaessa)]** Nimi: Organisaatio: Asema: Osoite: Puhelinnumero: Sähköposti: ['sähköisesti allekirjoitettu' / allekirjoitus]”

2) Muutetaan liite II seuraavasti:

a) Korvataan jakson 1 taulukko seuraavasti:

”Ilmoitus yksinkertaistetussa menettelyssä: kyllä	Sulautuma-asetus
Toimivalta: □ 1 artiklan 2 kohta □ 1 artiklan 3 kohta □ 4 artiklan 5 kohta □ 22 artikla	Ilmoituksen peruste: □ 4 artiklan 1 kohta □ 4 artiklan 4 kohta □ 4 artiklan 5 kohta □ 22 artikla
Keskittymä: □ Sulautuma [3 artiklan 1 kohdan a alakohta] (*) □ Yksinomaisen määräysvallan hankkiminen [3 artiklan 1 kohdan b alakohta] □ Yhteisen määräysvallan hankkiminen [3 artiklan 1 kohdan b alakohta] (**) □ Yhteisen määräysvallan hankkiminen täysin uudessa yhteisyrityksessä [3 artiklan 4 kohta] (***) □ Yhteisen määräysvallan hankkiminen muussa skenaariossa (eli kun vähintään yksi aiemmin määräysvaltaa omannut osakas jää yritykseen) [3 artiklan 1 kohdan b alakohta ja 3 artiklan 4 kohta] (****)	Käsittelyn luokka yksinkertaistettua menettelyä koskevan tiedonannon mukaisesti: □ Yksinkertaistettua menettelyä koskevan tiedonannon 5 kappaleessa oleva a kohta □ Yksinkertaistettua menettelyä koskevan tiedonannon 5 kappaleessa oleva b kohta □ Yksinkertaistettua menettelyä koskevan tiedonannon 5 kappaleessa oleva c kohta □ Yksinkertaistettua menettelyä koskevan tiedonannon 5 kappaleessa oleva d kohta □ Yksinkertaistettua menettelyä koskevan tiedonannon 5 kappaleessa oleva e kohta □ Yksinkertaistettua menettelyä koskevan tiedonannon 8 kappale □ Yksinkertaistettua menettelyä koskevan tiedonannon 9 kappale
Liittyykö ilmoitus aiempaan asiaan (liittyvä operaatio / rinnakkaisliiketoimi / asia keskeytetty tai peruutettu)? KYLLÄ □ EI □ Jos kyllä, asianumero:	Liittyykö ilmoitukseen kuuleminen samasta keskittymästä? KYLLÄ □ EI □ Jos kyllä, kuulemisen numero:

Keskittymän toteutustapa: □ Julkinen ostotarjous [pvm.] □ Osakkeiden osto □ Omaisuuserien osto □ Arvopapereiden osto □ Hallintasopimus tai muu sopimusjärjestely □ Yhteisyrityksen muodostavan uuden yrityksen osakkeiden osto	Keskittymän arvo euroissa:
Keskittymään osallistuvien yritysten päätoimipaikat: □ Samassa jäsenvaltiossa □ Samassa kolmannessa maassa □ Jäsenvaltiossa ja kolmannessa maassa □ Eri jäsenvaltioissa □ Eri kolmansissa maissa	
(*) Alaviite 18: Sulautumasta on kyse kun vähintään kaksi riippumatonta yritystä sulautuu yhteen uudeksi yritykseksi ja lakkaa olemasta erillisinä oikeudellisina yksiköinä. Ks. komission konsolidoitu tiedonanto toimivaltakysymyksistä, annettu yrityskeskittymien valvonnasta annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 139/2004 mukaisesti (EUVL C 95, 16.4.2008, s. 1) ('toimivaltatiedonanto'), 9 ja 10 kappale. (**) Alaviite 19: Tässä skenaariossa viitataan yhteisen määräysvallan hankintoihin kohdeyrityksissä, jotka eivät aiemmin olleet minkään yhteistä määräysvaltaa hankkivan osapuolen määräysvallassa (eli määräysvalta yrityksessä hankitaan kolmannelta osapuolelta, joka ei liity hankkijoihin). Ks. erityisesti toimivaltatiedonannon 91 kappale. (***) Alaviite 20: Tämä luokka viittaa täysin uuden yhteisyrityksen luomiseen niin, että emoyhtiöt eivät siirrä yhteisyritykseen olemassa olevia taloudellisia toimintoja (eli tytäryhtiötä tai markkinaliiketoimintaa) tai siirtävät siihen vain omaisuuseriä, jotka eivät itsessään ole liiketoimintaa. (****) Alaviite 21: Näihin tapauksiin kuuluvat muun muassa i) uuden täystoiminnallisen yhteisyrityksen luominen, kun yksi tai useampi emoyhtiö siirtää siihen olemassa olevan liiketoiminnan tai taloudellisen toiminnon, ja ii) yhteisyrityksessä määräysvaltaa omaavien osakkaiden mukaantulo tai vaihtuminen. Ks. erityisesti toimivaltatiedonannon 92 kappale.”	

b) Korvataan jaksossa 2 toinen taulukko seuraavasti:

”Osallistuvat yritykset	Alkuperä-maa	Rooli (*)	Liikevaihto (miljoonaa euroa) (**)		Vuosi, jota liikevaihto koskee (***)
			Maailmanlaajuisesti	EU:n laajuisesti	
Kaikkien osallistuvien yritysten yhteenlaskettu liikevaihto					

□ Tässä ei ole kyseessä tilanne, jossa jokaisen keskittymään osallistuvan yrityksen unioninlaajuisesta kokonaisliikevaihdosta yli kaksi kolmasosaa on peräisin yhdestä ja samasta jäsenvaltiosta.

(*) Alaviite 24: A = Hankkija (Acquirer), kun kyse yksinomaisen tai yhteisen määräysvallan hankkimisesta (jos hankkijoita on useampia, A1, A2 jne.).
T = Kohde (TARGET), kun kyse yksinomaisen määräysvallan hankkimisesta (jos kohteita on useampia, T1, T2 jne.).
JV = Yhteisyritys (Joint Venture), kun kyse yhteisen määräysvallan hankkimisesta (jos yhteisyrityksiä on useampia, JV1, JV2 jne.).
MP = Sulautuva osapuoli (Merging Party), kun kyse sulautumasta (jos osapuolia on useampia, MP1, MP2 jne.).

(**) Alaviite 25: Liikevaihto on ilmoitettava euroina kyseisinä vuosina tai kyseisinä muina ajanjaksoina vallinneiden vaihtokurssien keskiarvon mukaan.

(***) Alaviite 26: Jos tilikausi ei ole sama kuin kalenterivuosi, ilmoitetaan tilikauden päättyminen päivämäärämuodossa (pp.kk.vvvv).”

c) Korvataan jaksossa 2 kolmas taulukko seuraavasti:

”Kyseisen jäsenvaltion nimi sulautuma-asetuksen 1 artiklan 3 kohdan b ja c alakohdan tarkoituksiin	Kaikkien osallistuvien yritysten yhteenlaskettu liikevaihto tässä jäsenvaltiossa (miljoonaa euroa)	Osallistuvien yritysten nimet sulautuma-asetuksen 1 artiklan 3 kohdan c alakohdan tarkoituksiin	Osallistuvan yrityksen liikevaihto tässä jäsenvaltiossa (miljoonaa euroa)

□ Tässä ei ole kyseessä tilanne, jossa jokaisen keskittymään osallistuvan yrityksen unioninlaajuisesta kokonaisliikevaihdosta yli kaksi kolmasosaa on peräisin yhdestä ja samasta jäsenvaltiosta.”

d) Korvataan jaksossa 4 ensimmäinen kappale seuraavasti:

”Esittäkää enintään 250 sanan pituinen ei-luottamuksellinen tiivistelmä seuraavista tiedoista: keskittymän toteuttamistapa (esim. osakkeiden osto, julkinen ostotarjous, sopimus); sulautuma-asetuksen artiklat, joiden nojalla liiketoimen on katsottava johtavan keskittymään; osallistuvat yritykset. Esittäkää kunkin osallistuvan yrityksen osalta seuraavat tiedot: täydellinen nimi, perustamismaa, viime kädessä määräysvaltaa käyttävä yhteisö, lyhyt kuvaus toiminnoista ja maantieteelliset toiminta-alueet. Perustettavien yhteisyritysten osalta ilmoittakaa kaavaillut toiminnot ja maantieteelliset toiminta-alueet. Tämä tiivistelmä on tarkoitus julkaista kilpailupääosaston verkkosivuilla ilmoituksen vastaanottamisen yhteydessä. Tiivistelmä on laadittava siten, että se ei sisällä luottamuksellisia tietoja tai liikesalaisuuksia.”

e) Korvataan jaksossa 7 kohdassa a) taulukko seuraavasti:

”□ Yhteisyritys ei toimi Euroopan talousalueella (ETA):
□ Yhteisyrityksellä ei ole (ilmoitusajankohtana) eikä oletettavasti tule olemaan (ilmoitusta seuraavien kolmen vuoden aikana) liikevaihtoa ETA-alueella. JA □ Yhteisyrityksen emoyhtiöillä ei ilmoitusajankohtana ole suunnitteilla omaisuuserien siirtoja yhteisyritykselle ETA-alueella (*).
Jos keskittymä täyttää yksinkertaistettua menettelyä koskevan tiedonannon 5 kappaleessa olevan a kohdan kriteerit, jaksoja 8, 9, 10 ja 11 ei tarvitse täyttää.
(*) Alaviite 32: Huomioon olisi otettava kaikki ilmoitusajankohtana suunnitteilla olevat omaisuuserien siirrot yhteisyritykselle riippumatta ajankohdasta, jolloin nämä omaisuuserät tullaan todellisuudessa siirtämään yhteisyritykselle.”

f) Korvataan jaksossa 7 kohdassa b) taulukko seuraavasti:

”□ Yrityksen olemassa tai odotettavissa oleva toiminta ETA-alueella on vain vähäistä:
□ Yhteisyrityksen vuotuinen olemassa oleva liikevaihto ja/tai siirrettyjen toimintojen liikevaihto ilmoitusajankohtana sekä odotettavissa oleva vuotuinen liikevaihto ilmoitusta seuraavien kolmen vuoden kuluessa ETA-alueella on alle 100 miljoonaa euroa. JA □ Yhteisyritykselle ETA-alueella siirrettäviksi ilmoitusajankohtana kaavailtujen omaisuuserien kokonaisarvo (*) on alle 100 miljoonaa euroa.
(*) Alaviite 34: Huomioon olisi otettava kaikki ilmoitusajankohtana suunnitteilla olevat omaisuuserien siirrot yhteisyritykselle riippumatta ajankohdasta, jolloin nämä omaisuuserät tullaan todellisuudessa siirtämään yhteisyritykselle.”

g) Korvataan jaksossa 7 kohdassa c) oleva taulukko seuraavasti:

”□ Vähintään kaksi yritystä sulautuu tai vähintään yksi yritys hankkii yksinomaisen tai yhteisen määräysvallan toisessa yrityksessä luomatta horisontaalisia päällekkäisyyksiä tai vertikaalisia yhteyksiä.
Jos keskittymä täyttää yksinkertaistettua menettelyä koskevan tiedonannon 5 kappaleessa olevan c kohdan kriteerit, jaksoja 8, 9, 10 ja 11 ei tarvitse täyttää.”

h) Poistetaan alaviite 33.

i) Poistetaan alaviite 35.

j) Korvataan jaksossa 7 kohdassa d) oleva taulukko seuraavasti:

”□ Vähintään kaksi yritystä sulautuu tai vähintään yksi yritys hankkii yksinomaisen tai yhteisen määräysvallan toisessa yrityksessä ja yksinkertaistettua menettelyä koskevan tiedonannon 5 kappaleessa olevan d kohdan i ja ii alakohdan edellytykset täyttyvät kaikkien mahdollisten markkinamäärittelyjen osalta (*).
□ Mitkään keskittymän osapuolet eivät toimi keskenään samoilla tuote- ja maantieteellisillä markkinoilla. TAI □ Kaikkien samoilla tuote- ja maantieteellisillä markkinoilla liiketoimintaa harjoittavien keskittymän osapuolten (horisontaaliset päällekkäisyydet) yhteenlasketut markkinaosuudet täyttävät ainakin toisen seuraavista edellytyksistä: □ ne ovat alle 20 prosenttia; □ ne ovat alle 50 prosenttia, ja keskittymän tuloksena syntyvä Herfindahl-Hirschman-indeksin (HHI-indeksin) lisäys (*delta*) kyseisillä markkinoilla on alle 150 (**).
□ Mitkään keskittymän osapuolet eivät toimi toisiinsa nähden tarjontaketjun edeltävän tai seuraavan tason markkinoilla. TAI □ Kaikkien niiden keskittymän osapuolten yksittäiset ja yhteenlasketut markkinaosuudet, jotka harjoittavat liiketoimintaa tuotemarkkinoilla, jotka edeltävät tai seuraavat keskittymän jonkin toisen osapuolen tuotemarkkinoita tarjontaketjussa (vertikaalinen suhde), täyttävät vähintään yhden seuraavista edellytyksistä: □ ne ovat tarjontaketjun edeltävillä ja seuraavilla markkinoilla alle 30 prosenttia; □ ne ovat tarjontaketjun edeltävillä markkinoilla alle 30 prosenttia, ja seuraavilla markkinoilla toimivien yksiköiden osuus tuotantopanosten ostoista edeltävillä markkinoilla on alle 30 prosenttia; □ ne ovat alle 50 prosenttia sekä edeltävillä että seuraavilla markkinoilla, keskittymän tuloksena syntyvä HHI-indeksin lisäys (*delta*) on alle 150 sekä edeltävillä että seuraavilla markkinoilla, ja markkinaosuuksilla laskettuna pienempi yritys on sama edeltävillä ja seuraavilla markkinoilla (***).
(*) Alaviite 36: Horisontaalisten päällekkäisyyksien ja vertikaalisten suhteiden kynnysarvoja sovelletaan kaikkiin mahdollisiin vaihtoehtoisiin tuote- ja maantieteellisten markkinoiden määritelmiin, joita yksittäisessä tapauksessa voidaan joutua ottamaan huomioon. Ilmoituksessa esitettyjen markkinamääritelmien on oltava riittävän tarkat sen toteamiseksi, että kynnysarvoja ei ylitetä, ja kaikki mahdolliset vaihtoehtoiset markkinamääritelmät, joita voidaan joutua ottamaan huomioon, on esitettävä (kansallisia markkinoita pienemmät maantieteelliset markkinat mukaan luettuina).

(**) Alaviite 37: HHI-indeksi määritetään laskemalla yhteen kaikkien kyseisillä markkinoilla toimivien yritysten markkinaosuuksien neliöt: ks. komission suuntaviivat horisontaalisten sulautumien arvioinnista yrityskeskittymien valvonnasta annetun neuvoston asetuksen nojalla (EUVL C 31, 5.2.2004, s. 5), 16 kappale, saatavilla osoitteessa https://eur-lex.europa.eu/legal-content/FI/ALL/?uri=celex%3A52004XC0205%2802%29 Keskittymästä aiheutuvan HHI:n muutoksen (*deltan*) laskemiseksi riittää kuitenkin, että keskittymän osapuolten markkinaosuuksien summan neliöstä (toisin sanoen sulautuman tuloksena syntyvän yrityksen markkinaosuuden neliöstä keskittymän jälkeen) vähennetään osapuolten erillisten markkinaosuuksien neliöiden summa (koska kaikkien muiden markkinoilla toimivien kilpailijoiden markkinaosuudet säilyvät ennallaan eivätkä näin ollen vaikuta yhtälön tulokseen).

(***) Alaviite 38: Tällä luokalla pyritään kattamaan jo olemassa olevan vertikaalisen integraation pienet lisäykset. Esimerkki: Sekä edeltävillä että seuraavilla markkinoilla 45 prosentin markkinaosuudella toimiva yritys A hankkii yrityksen B, joka toimii samoilla edeltävillä ja seuraavilla markkinoilla 0,5 prosentin markkinaosuudella. Tämä luokka ei kata tilanteita, joissa pääosa vertikaalisesta integraatiosta on tulosta kyseisestä liiketoimesta, vaikka yhteenlasketut markkinaosuudet olisivatkin alle 50 prosenttia ja HHI-indeksin muutos alle 150. Tämä luokka ei kata esimerkiksi seuraavaa tilannetta: Edeltävillä markkinoilla 45 prosentin markkinaosuudella ja seuraavilla markkinoilla 0,5 prosentin markkinaosuudella toimiva yritys A hankkii yrityksen B, joka toimii edeltävillä markkinoilla 0,5 prosentin markkinaosuudella ja seuraavilla markkinoilla 45 prosentin markkinaosuudella."

k) Korvataan jaksossa 7 kohdassa f) oleva taulukko seuraavasti:

"□ Mitkään keskittymän osapuolet eivät toimi keskenään samoilla tuote- ja maantieteellisillä markkinoilla. TAI □ Kaikkien mahdollisten markkinamäärittelyjen osalta osapuolten yhdistetyt markkinaosuudet ovat alle 25 prosenttia kaikilla merkityksellisillä markkinoilla, joilla osapuolten toiminnoissa on päällekkäisyyksiä, ja kyseessä ei ole mikään yksinkertaistettua menettelyä koskevan tiedonannon II.C kohdassa kuvatuista erityistilanteista.
□ Kaikkien mahdollisten markkinamäärittelyjen osalta osapuolten yhdistetyt markkinaosuudet ovat alle 25 prosenttia kaikilla merkityksellisillä markkinoilla, joilla osapuolten toiminnoissa on päällekkäisyyksiä, ja vaikka kyseessä on yksi tai useampi yksinkertaistettua menettelyä koskevan tiedonannon II.C kohdassa kuvatuista erityistilanteista, asiaan ei liity kilpailuongelmia syistä, jotka selitetään jaksossa 11.
□ Mitkään keskittymän osapuolet eivät toimi toisiinsa nähden tarjontaketjun edeltävän tai seuraavan tason markkinoilla. TAI □ Kyseessä ei ole mikään yksinkertaistettua menettelyä koskevan tiedonannon II.C kohdassa kuvatuista erityistilanteista, ja kaikkien niiden keskittymän osapuolten yksittäiset ja yhteenlasketut markkinaosuudet, jotka harjoittavat liiketoimintaa markkinoilla, jotka edeltävät tai seuraavat keskittymän jonkin toisen osapuolen markkinoita tarjontaketjussa (vertikaalinen suhde), täyttävät vähintään yhden seuraavista edellytyksistä: □ ne ovat edeltävillä ja seuraavilla markkinoilla alle 35 prosenttia; □ ne ovat yksillä markkinoilla alle 50 prosenttia, ja kaikkien keskittymän osapuolten yksittäiset ja yhteenlasketut markkinaosuudet kaikilla muilla vertikaalisessa suhteessa olevilla markkinoilla ovat alle 10 prosenttia.
□ Kyseessä on yksi tai useampi yksinkertaistettua menettelyä koskevan tiedonannon II.C kohdassa kuvatuista erityistilanteista, asiaan ei liity kilpailuongelmia syistä, jotka selitetään jaksossa 11, ja kaikkien vertikaalisessa suhteessa olevien keskittymän osapuolten yksittäiset ja yhteenlasketut markkinaosuudet täyttävät vähintään toisen seuraavista edellytyksistä: □ ne ovat edeltävillä ja seuraavilla markkinoilla alle 35 prosenttia; □ ne ovat yksillä markkinoilla alle 50 prosenttia, ja kaikkien keskittymän osapuolten yksittäiset ja yhteenlasketut markkinaosuudet kaikilla muilla vertikaalisessa suhteessa olevilla markkinoilla ovat alle 10 prosenttia."

l) Korvataan jaksossa 7 kohdassa g) oleva taulukko seuraavasti:

"□ Yhteisyrityksen vuotuinen olemassa oleva liikevaihto ja/tai siirrettyjen toimintojen liikevaihto (*) ilmoitusajankohtana ETA-alueella on yli 100 miljoonaa euroa, mutta alle 150 miljoonaa euroa. JA □ Yhteisyritykselle ETA-alueella siirrettäviksi ilmoitusajankohtana kaavailtujen omaisuuserien kokonaisarvo on yli 100 miljoonaa euroa, mutta alle 150 miljoonaa euroa (**).

Jos yhteisyritys toimii ETA-alueella ja keskittymä aiheuttaa horisontaalisia päällekkäisyyksiä ja/tai vertikaalisia suhteita, on täytettävä vastaavasti jakso 8 ja/tai jakso 9.
(*) Alaviite 39: Ks. alaviite 31. (**) Alaviite 40: Ks. alaviite 32.”

m) Korvataan jaksossa 8 olevan taulukon otsikko seuraavasti:

”**Horisontaaliset päällekkäisyydet, joihin liittyy markkinoituja tuotteita ja kehitysputkessa olevia tuotteita**”

n) Korvataan alaviite 43 seuraavasti:

”Ilmoittakaa sellaisten osapuolten ja kilpailijoiden markkinaosuudet, joilla on markkinoituja tuotteita, ja ilmoittakaa kehitysputkessa olevat tuotteet ainakin ostajan (ostajien) ja kohteen (kohteiden) osalta. Jos markkinoituja tuotteita on alle kolmella kilpailijalla, nimetkää vähintään kolme kilpailijaa, joilla on kehitysputkessa kilpailevia tuotteita.”

o) Korvataan jaksossa 9 ensimmäisen taulukon otsikko seuraavasti:

”**Vertikaaliset suhteet, joihin liittyy markkinoituja tuotteita ja kehitysputkessa olevia tuotteita**”

p) Korvataan alaviite 46 seuraavasti:

”Ilmoittakaa sellaisten osapuolten ja kilpailijoiden markkinaosuudet, joilla on markkinoituja tuotteita, ja ilmoittakaa kehitysputkessa olevat tuotteet ainakin ostajan (ostajien) ja kohteen (kohteiden) osalta. Jos markkinoituja tuotteita on alle kolmella kilpailijalla, nimetkää vähintään kolme kilpailijaa, joilla on kehitysputkessa kilpailevia tuotteita.”

q) Korvataan alaviite 47 seuraavasti:

”Ilmoittakaa sellaisten osapuolten ja kilpailijoiden markkinaosuudet, joilla on markkinoituja tuotteita, ja ilmoittakaa kehitysputkessa olevat tuotteet ainakin ostajan (ostajien) ja kohteen (kohteiden) osalta. Jos markkinoituja tuotteita on alle kolmella kilpailijalla, nimetkää vähintään kolme kilpailijaa, joilla on kehitysputkessa kilpailevia tuotteita.”

r) Korvataan jaksossa 10 ensimmäisen taulukon otsikko seuraavasti:

”**Yksinkertaistettua menettelyä koskevan tiedonannon 5 kappaleessa olevan d kohdan ii alakohdan bb alakohdan piiriin kuuluvat vertikaaliset suhteet, joihin liittyy markkinoituja tuotteita ja kehitysputkessa olevia tuotteita**”

s) Korvataan alaviite 49 seuraavasti:

”Ilmoittakaa sellaisten osapuolten ja kilpailijoiden markkinaosuudet, joilla on markkinoituja tuotteita, ja ilmoittakaa kehitysputkessa olevat tuotteet ainakin ostajan (ostajien) ja kohteen (kohteiden) osalta. Jos markkinoituja tuotteita on alle kolmella kilpailijalla, nimetkää vähintään kolme kilpailijaa, joilla on kehitysputkessa kilpailevia tuotteita.”

t) Korvataan alaviite 50 seuraavasti:

”Ilmoittakaa sellaisten osapuolten ja kilpailijoiden markkinaosuudet, joilla on markkinoituja tuotteita, ja ilmoittakaa kehitysputkessa olevat tuotteet ainakin ostajan (ostajien) ja kohteen (kohteiden) osalta. Jos markkinoituja tuotteita on alle kolmella kilpailijalla, nimetkää vähintään kolme kilpailijaa, joilla on kehitysputkessa kilpailevia tuotteita.”

u) Korvataan jaksossa 16 taulukko seuraavasti:

”[Ilmoituksen tekijä 1] Nimi: Organisaatio: Asema: Osoite: Puhelinnumero: Sähköposti: [’sähköisesti allekirjoitettu’ / allekirjoitus]	**[Ilmoituksen tekijä 2 (tarvittaessa)]** Nimi: Organisaatio: Asema: Osoite: Puhelinnumero: Sähköposti: [’sähköisesti allekirjoitettu’ / allekirjoitus]”

3) Muutetaan liite III seuraavasti:

a) Korvataan johdannossa kappaleen (23) alakohta (g) seuraavasti:

"(g) 'Vaikutusalaan kuuluvilla markkinoilla' tarkoitetaan kaikkia merkityksellisiä maantieteellisiä ja tuotemarkkinoita sekä mahdollisia vaihtoehtoisia merkityksellisiä maantieteellisiä ja tuotemarkkinoita, joilla osapuolten toimintojen välillä ilmenee horisontaalisia päällekkäisyyksiä tai vertikaalisia suhteita ja jotka eivät täytä edellytyksiä tullakseen arvioiduiksi yksinkertaistettua menettelyä koskevan tiedonannon (*) 5 kappaleessa olevan d kohdan mukaisesti tai jotka eivät kuulu mainitun tiedonannon 8 kappaleen joustolausekkeiden piiriin.

_____

(*) Alaviite 10: Komission tiedonanto tiettyjen keskittymien yksinkertaistetusta käsittelystä neuvoston asetuksen (EY) N:o 139/2004 nojalla ('yksinkertaistettua menettelyä koskeva tiedonanto') (EUVL C 160, C/2023/2401, 5.5.2023)."

b) Korvataan jaksossa 6 taulukko seuraavasti:

"[Tietojen toimittaja 1] Nimi: Organisaatio: Asema: Osoite: Puhelinnumero: Sähköposti: ['sähköisesti allekirjoitettu' / allekirjoitus]	**[Tietojen toimittaja 2 (tarvittaessa)]** Nimi: Organisaatio: Asema: Osoite: Puhelinnumero: Sähköposti: ['sähköisesti allekirjoitettu' / allekirjoitus]"